



REPUBLIKA HRVATSKA



ISTARSKA ŽUPANIJA

Upravni odjel za obrazovanje, sport i tehničku kulturu

Labin, G. Martinuzzi 2

tel: 052/429-980, fax: 052/852-323

KLASA: 602-01/13-1/16

URBROJ: 2163/1-05/3-13-10

Labin, 14. lipanj 2013.

**ISTARSKA ŽUPANIJA
ŽUPAN**

putem

**Stručne službe za poslove Skupštine
Dršćevka 3, 52000 Pazin**

PREDMET: Prijedlog Zaključka o utvrđivanju prijedloga Odluke o izmjeni i dopuni Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2013. godinu
- dostavlja se

U privitku Vam dostavljamo prijedlog Zaključka o utvrđivanju prijedloga Odluke o izmjeni i dopuni Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2013. godinu radi upućivanja iste na dnevni red naredne sjednice Županijske Skupštine Istarske županije.

S poštovanjem,

Pročelnica:

Patricia Smoljan





REPUBLIKA HRVATSKA



ISTARSKA ŽUPANIJA
ŽUPAN

KLASA: 602-01/13-01/01
URBROJ: 2163/1-01/8-13-6
Pula, 19. lipnja 2013.

ŽUPANIJSKA SKUPŠTINA ISTARSKE ŽUPANIJE
n/r predsjednika Valtera Drandić
Dršćevka 3, 52000 Pazin

PREDMET: Prijedlog Odluke o izmjeni i dopuni Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2013. godinu

Temeljem točke III. stavak 8. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba osnovnog školstva u 2013. godini ("Narodne novine", br. 29/13), točke III. stavak 8. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba srednjih škola i učeničkih domova u 2013. godini ("Narodne novine", br. 29/13), te članka 65. i 85. Statuta Istarske županije ("Službene novine Istarske županije", br. 10/09), Župan Istarske županije dana 19. lipnja 2013. godine, donosi

ZAKLJUČAK

1. Prihvaća se nacrt i utvrđuje prijedlog Odluke o izmjeni i dopuni Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2013. godinu, u tekstu koji je u prilogu ovog zaključka i čini njegov sastavni dio.
2. Akt iz točke 1. ovog Zaključka upućuje se Županijskoj skupštini Istarske županije na razmatranje i usvajanje.
3. Za izvjestitelja na Županijskoj skupštini Istarske županije, po ovoj točki dnevnog reda, određuje se Patricia Smoljan, pročelnica Upravnog odjela za obrazovanje, sport i tehničku kulturu Istarske županije.
4. Ovaj Zaključak stupa na snagu danom donošenja.

Župan
Istarske županije
mr. sc. Valter Flego

Na temelju točke III. stavak 8. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba osnovnog školstva u 2013. godini ("Narodne novine", br. 29/13), točke III. stavak 8. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba srednjih škola i učeničkih domova u 2013. godini ("Narodne novine", br. 29/13), te članka 43. i 84. Statuta Istarske županije ("Službene novine Istarske županije", br. 10/09), Skupština Istarske županije na sjednici održanoj dana _____ 2013. godine donosi

ODLUKU

o izmjeni i dopuni Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2013. godinu

Članak 1.

U članku 1. Tabelarni prikaz koji čini sastavni dio Odluke mijenja se i glasi:

I. OSNOVNE ŠKOLE DECENTRALIZACIJA

R. BR.	POZ	NAZIV	OPIS ULAGANJA	PLAN 2013.	POVEĆANJE	SMANJENJE	NOVI PLAN 2013.
1.		Osnovne škole	Projektna dokumentacija s legalizacijom	0,00	300.000,00		300.000,00
2.		Osnovne škole	Školski namještaj	0,00	208.860,00		208.860,00
UKUPNO OSNOVNE ŠKOLE DECENTRALIZACIJA				0,00	508.860,00	-0,00	508.860,00

II. SREDNJE ŠKOLE DECENTRALIZACIJA

R. BR.	POZ	NAZIV	OPIS ULAGANJA	PLAN 2013.	POVEĆANJE	SMANJENJE	NOVI PLAN 2013.
1.		Srednje škole	Projektna dokumentacija	0,00	650.000,00		650.000,00
2.		Industrijsko-obrtnička škola Pula	Sanacija, rekonstrukcija, adaptacija i opremanje škole	0,00	2.892.449,50		2.892.449,50
3.		Srednje škole	Školski namještaj	0,00	245.002,50		245.002,50
UKUPNO SREDNJE ŠKOLE DECENTRALIZACIJA				0,00	3.787.452,00	-0,00	3.787.452,00
UKUPNO DECENTRALIZACIJA				0,00	4.296.312,00	-0,00	4.296.312,00

III. OSNOVNE ŠKOLE IZNAD STANDARDA

R. BR.	POZ	NAZIV	OPIS ULAGANJA	PLAN 2013.	POVEĆANJE	SMANJENJE	NOVI PLAN 2013.
1.	661	Osnovne škole	Projektna dokumentacija s legalizacijom	390.000,00		-300.000,00	90.000,00
2.	6611	Osnovne škole	Školski namještaj	210.000,00		-210.000,00	0,00
UKUPNO OSNOVNE ŠKOLE IZNAD STANDARDA				600.000,00	0,00	-510.000,00	90.000,00

IV. SREDNJE ŠKOLE IZNAD STANDARDA

R. BR.	POZ	NAZIV	OPIS ULAGANJA	PLAN 2013.	POVEĆANJE	SMANJENJE	NOVI PLAN 2013.
1.	692	Srednje škole	Projektna dokumentacija	750.000,00		-650.000,00	100.000,00

2.	693	Industrijsko-obrtnička škola Pula	Sanacija, rekonstrukcija, adaptacija i opremanje škole	3.200.000,00		-1.900.000,00	1.300.000,00
3.	694	„žuta škola“ - Glazbena škola Ivana Matetića-Ronjgova Pula	Sanacija, rekonstrukcija, adaptacija i opremanje škole	500.000,00			500.000,00
4.	6941	Srednje škole	Školski namještaj	250.000,00		-250.000,00	0,00
UKUPNO SREDNJE ŠKOLE IZNAD STANDARDA				4.700.000,00	0,00	-2.800.000,00	1.900.000,00
UKUPNO IZNAD STANDARDA				5.300.000,00	0,00	-3.310.000,00	1.990.000,00
SVEUKUPNO OSNOVNE I SREDNJE ŠKOLE				5.300.000,00	4.296.312,00	-3.310.000,00	6.286.312,00

Članak 2.

U članku 2. stavak 2. mijenja se i glasi:

„Zbog preuzetih ugovornih obveza djelomično se udružuju planirana sredstava za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini u osnovnom i srednjem školstvu Istarske županije u 2013. godini na način da se dio planiranih sredstava za osnovne škole u iznosu od 1.500.705,00 kn udružuje se sa planiranim sredstvima za srednje škole, tako da se sredstva za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih škola iz decentralizacije utvrđuju u iznosu od 508.860,00 kn, dok se sredstva za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini srednjih škola iz decentralizacije utvrđuju u iznosu od 3.787.452,00 kn, što ukupno iznosi 4.296.312,00 kn.“

Članak 3.

Članak 3. mijenja se i glasi:

„Utvrđuju se rashodi za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini iznad standarda za osnovne škole u iznosu od 90.000,00 kn i za srednje škole u iznosu od 1.900.000,00 kn, što ukupno iznosi 1.990.000,00 kn.“

Članak 4.

Ovom Odlukom stavlja se izvan snage Zaključak o prenamjeni utvrđenih bilančnih prava u sklopu ukupno utvrđenih bilančnih prava za financiranje decentraliziranih funkcija osnovnog i srednjeg školstva Istarske županije za 2013. godinu Klasa: 602-01/13-01/03, Urbroj: 2163/1-01/4-13-3 od 18. ožujka 2013. godine ("Službene novine Istarske županije", br. 3/13).

Članak 5.

Ova Odluka stupa na snagu osmog dana od dana objave u "Službenim novinama Istarske županije", a primjenjuje se od 01. siječnja 2013. godine.

Klasa:
Urbroj:
Pazin,

REPUBLIKA HRVATSKA
ISTARSKA ŽUPANIJA
ŽUPANIJSKA SKUPŠTINA

Predsjednik Županijske skupštine
Istarske županije

Dostaviti:

1. *Ministarstvu znanosti, obrazovanja i sporta RH
(putem UO za obrazovanje, sport i tehničku kulturu IŽ)*
2. *Uredu državne uprave u IŽ - Službi za opću upravu*
3. *Županu IŽ*
4. *Upravnom odjelu za proračun i financije IŽ*
5. *Upravnom odjelu za obrazovanje, sport i tehničku kulturu IŽ*
6. *Osnovnim i srednjim školama, svima
(putem UO za obrazovanje, sport i tehničku kulturu IŽ)*
7. *Objava*
8. *Pismohrana, ovdje*

Ai sensi del punto III, comma 8, della Delibera sui criteri e le misure per stabilire i diritti derivanti dal bilancio per il finanziamento dello standard finanziario minimo dei fabbisogni pubblici delle scuole elementari nel 2013 ("Gazzetta ufficiale", n. 29/13), del punto III, comma 8, della Delibera sui criteri e le misure per stabilire i diritti derivanti dal bilancio per il finanziamento dello standard finanziario minimo dei fabbisogni pubblici delle scuole medie superiori e delle case dell'alunno nel 2013 ("Gazzetta ufficiale", n. 29/13) e degli articoli 43 e 84 dello Statuto della Regione Istriana ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 10/09), l'Assemblea della Regione Istriana, in occasione della seduta tenutasi il _____ 2013, ha emanato la seguente

DELIBERA

su modifiche e integrazioni alla Delibera sull'approvazione del Piano delle uscite per l'acquisto di patrimonio prodotto a lungo termine e ulteriori investimenti in patrimonio non finanziario per le scuole elementari e medie superiori della Regione Istriana nel 2013

Articolo 1

Nell'articolo 1 la rappresentazione tabellare che costituisce parte integrante della Delibera viene modificata come segue:

I. SCUOLE ELEMENTARI DECENTRALIZZAZIONE

N. PR.	VOC I	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2013	AUMENTO	DIMINUZIONE	NUOVO PIANO 2013
1		Scuole elementari	Documentazione progettuale con condono	0,00	300.000,00		300.000,00
2		Scuole elementari	Mobili scolastici	0,00	208.860,00		208.860,00
TOTALE SCUOLE ELEMENTARI DECENTRALIZZAZIONE				0,00	508.860,00	-0,00	508.860,00

II. SCUOLE MEDIE SUPERIORI DECENTRALIZZAZIONE

N. PR.	VOC I	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2013	AUMENTO	DIMINUZIONE	NUOVO PIANO 2013
1		Scuole medie superiori	Documentazione progettuale	0,00	650.000,00		650.000,00
2		Scuola industriale e artigianale di Pola	Risanamento, ricostruzione, ristrutturazione e allestimento della scuola	0,00	2.892.449,50		2.892.449,50
3		Scuole medie superiori	Mobili scolastici	0,00	245.002,50		245.002,50
TOTALE SCUOLE MEDIE SUPERIORI DECENTRALIZZAZIONE				0,00	3.787.452,00	-0,00	3.787.452,00
TOTALE DECENTRALIZZAZIONE				0,00	4.296.312,00	-0,00	4.296.312,00

III. SCUOLE ELEMENTARI SOPRA LO STANDARD

N. PR.	VOC I	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2013	AUMENTO	DIMINUZIONE	NUOVO PIANO 2013
1	661	Scuole elementari	Documentazione progettuale con condono	390.000,00		-300.000,00	90.000,00

2	6611	Scuole elementari	Mobili scolastici	210.000,00		-210.000,00	0,00
TOTALE SCUOLE ELEMENTARI SOPRA LO STANDARD				600.000,00	0,00	-510.000,00	90.000,00

IV. SCUOLE MEDIE SUPERIORI SOPRA LO STANDARD

N. PR.	VOC I	DENOMINAZIONE	DESCRIZIONE DELL'INVESTIMENTO	PIANO 2013	AUMENTO	DIMINUZIONE	NUOVO PIANO 2013
1	692	Scuole medie superiori	Documentazione progettuale	750.000,00		-650.000,00	100.000,00
2	693	Scuola industriale e artigianale di Pola	Risanamento, ricostruzione, ristrutturazione e allestimento della scuola	3.200.000,00		-1.900.000,00	1.300.000,00
3	694	"Scuola gialla" - Scuola di musica Ivan Matetić-Ronjgov di Pola	Risanamento, ricostruzione, ristrutturazione e allestimento della scuola	500.000,00			500.000,00
4	6941	Scuole medie superiori	Mobili scolastici	250.000,00		-250.000,00	0,00
TOTALE SCUOLE MEDIE SUPERIORI SOPRA LO STANDARD				4.700.000,00	0,00	-2.800.000,00	1.900.000,00
TOTALE SOPRA LO STANDARD				5.300.000,00	0,00	-3.310.000,00	1.990.000,00

TOTALE SCUOLE ELEMENTARI E MEDIE SUPERIORI	5.300.000,00	4.296.312,00	-3.310.000,00	6.286.312,00
---	---------------------	--------------	---------------	---------------------

Articolo 2

Nell'articolo 2 il comma 2 viene modificato come segue:

„A causa degli obblighi contrattuali assunti, vengono aggregati parzialmente i mezzi previsti per l'acquisto di patrimonio prodotto a lungo termine e ulteriori investimenti in patrimonio non finanziario per le scuole elementari e medie superiori della Regione Istriana nel 2013 nel seguente modo: una parte dei mezzi previsti per le scuole elementari, dell'importo di 1.500.705,00 kn, viene aggregata ai mezzi previsti per le scuole medie superiori, pertanto si stabilisce che l'importo dei mezzi di decentralizzazione per l'acquisto di patrimonio prodotto a lungo termine e ulteriori investimenti in patrimonio non finanziario per le scuole elementari ammonta a 508.860,00 kn, mentre si stabilisce che l'importo dei mezzi di decentralizzazione per l'acquisto di patrimonio prodotto a lungo termine e ulteriori investimenti in patrimonio non finanziario per le scuole medie superiori ammonta a 3.787.452,00 kn, per un importo complessivo di 4.296.312,00 kn".

Articolo 3

L'articolo 3 viene modificato come segue:

„Si stabilisce che l'importo delle uscite per l'acquisto di patrimonio prodotto a lungo termine e ulteriori investimenti in patrimonio non finanziario sopra lo standard ammonta a 90.000,00 kn per le scuole elementari e 1.900.000,00 per le scuole medie superiori, per un importo totale di 1.990.000,00 kn".

Articolo 4

Con la presente Delibera cessa la validità della Conclusione sul cambiamento di destinazione dei diritti stabiliti derivanti dal bilancio nell'ambito dei diritti complessivi stabiliti derivanti dal bilancio per il finanziamento delle funzioni decentrate delle scuole elementari

e medie superiori della Regione Istriana per il 2013, Classe: 602-01/13-01/03, Sigla amm.: 2163/1-01/4-13-3 del 18 marzo 2013 ("Bollettino ufficiale della Regione Istriana" n. 3/13).

Articolo 5

La presente Delibera entra in vigore l'ottavo giorno dopo la sua pubblicazione sul Bollettino ufficiale della Regione Istriana e verrà applicata a partire dal 1 gennaio 2103.

Classe:
Sigla amm.:
Pisino,

REPUBBLICA DI CROAZIA
REGIONE ISTRIANA
ASSEMBLEA REGIONALE

Il presidente dell'Assemblea regionale
della Regione Istriana

Destinatari:

1. *Ministero della scienza, dell'istruzione e dello sport della RC
(tramite l'Ass. all'istruzione, allo sport e alla cultura tecnica della RI)*
2. *Ufficio dell'amministrazione statale nella RI - Servizio amministrazione generale*
3. *Presidente della RI*
4. *Assessorato al bilancio e alle finanze della RI*
5. *Assessorato all'istruzione, allo sport e alla cultura tecnica della RI*
6. *Scuole elementari e medie superiori, tutte
(tramite l'Ass. all'istruzione, allo sport e alla cultura tecnica della RI)*
7. *Servizio pubblicazioni*
8. *Archivio, in loco*

OBRAZLOŽENJE

1. PRAVNI TEMELJ ZA DONOŠENJE OVOG AKTA

Pravni temelj za donošenje ovog akta sadržan je u odredbama točke III. stavak 8. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba osnovnog školstva u 2013. godini ("Narodne novine", br. 29/13) i točke III. stavak 8. Odluke o kriterijima i mjerilima za utvrđivanje bilančnih prava za financiranje minimalnog financijskog standarda javnih potreba srednjih škola i učeničkih domova u 2013. godini ("Narodne novine", br. 29/13) kojima je propisano da predstavničko tijelo nositelja financiranja (županije, Grada Zagreba i gradova) može donijeti Izmjene i dopune Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola najkasnije do 30. lipnja 2013. godine.

Člankom 65. Statuta Istarske županije propisana je nadležnost Župana Istarske županije za donošenje Zaključka koji se predlaže.

Člankom 43. Statuta Istarske županije propisana je nadležnost Županijske skupštine Istarske županije za donošenje predmetne odluke.

2. OSNOVNA PITANJA KOJA SE RJEŠAVAJU OVIM AKTOM

Donošenjem predloženog Zaključka Župan prosljeđuje Skupštini Istarske županije utvrđeni prijedlog Odluke o izmjeni i dopuni Odluke o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2013. godinu.

Županijska skupština Istarske županije donijela je Odluku o prihvaćanju Plana rashoda za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini osnovnih i srednjih škola Istarske županije za 2013. godinu i Zaključak o prenamjeni utvrđenih bilančnih prava u sklopu ukupno utvrđenih bilančnih prava za financiranje decentraliziranih funkcija osnovnog i srednjeg školstva Istarske županije za 2013. godinu na sjednici 18. ožujka 2013. godine. Navedena Odluka donesena je na temelju informacije iz nadležnog Ministarstva o izračunatim bilančnim pravima za 2013. godine upućenih u proceduru donošenja prema Vladi RH.

Naknadnom informacijom iz nadležnog Ministarstva nije moguće izvršiti prenamjenu cjelokupnog utvrđenih bilančnih prava u sklopu ukupno utvrđenih bilančnih prava za financiranje decentraliziranih funkcija osnovnog i srednjeg školstva. Radi usklađenja planiranih rashoda sa utvrđenim bilančnim pravima za 2013. godinu i uzimajući preuzete ugovorne obveze za sanaciju, rekonstrukciju i adaptaciju radionice Industrijsko-obrtničke škole Pula na Vidikovcu predlaže se:

- smanjenje planiranih sredstava za osnovne škole iznad standarda u iznosu od 510.000,00 kn i smanjenje planiranih sredstava za srednje škole iznad standarda u iznosu od 3.310.000,00 kn,
- planiranje kapitalnih ulaganja u osnovne škole iz decentralizacije u iznosu od 508.860,00 kn i kapitalnih ulaganja u srednje škole iz decentralizacije u iznosu od 3.787.452,00 kn, s tim da se predlaže djelomično udruživanje sredstava za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini u osnovnom školstvu u iznosu od 1.500.705,00 kn sa sredstvima za nabavu proizvedene dugotrajne imovine i dodatna ulaganja na nefinancijskoj imovini u srednjem školstvu do razine ukupno utvrđenih bilančnih prava u iznosu od 4.296.312,00 kn.

Predmetna Izmjena i dopuna Plana će se dostaviti Ministarstvu znanosti, obrazovanja i sporta Republike Hrvatske radi dobivanja prethodne suglasnosti.

3. FINANCIJSKA SREDSTVA POTREBNA ZA PROVEDBU OVOG AKTA

Financijska sredstva za provedbu ove odluke osigurana su u Proračunu Istarske županije za 2013. godinu, razdjel 9, pozicije 661, 6611, 692, 693, 694 i 694 i 628.

4. PRIJEDLOG ODLUKE

Tekst prijedloga Odluke sastavni je dio ovog obrazloženja.